

Procès-verbal

DEUXIÈME SESSION DE LA DIX-NEUVIÈME ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

2 décembre 2021

Sous la présidence de M^{me} Semmler, présidente adjointe, la séance est ouverte à 13 h 30.

Déclarations de ministres

- 192-19(2) La ministre de la Santé et des Services sociaux fait une déclaration concernant l'établissement d'un refuge de jour temporaire.
- 193-19(2) La ministre responsable de la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest fait une déclaration concernant les refuges.

Déclarations de députés

- 858-19(2) Le député de Yellowknife Nord fait une déclaration concernant la Déclaration des Nations Unies sur les droits des peuples autochtones et les droits fonciers autochtones.
- 859-19(2) Le député de Nunakput fait une déclaration concernant la pénurie de logements.
- 860-19(2) La députée de Monfwi fait une déclaration concernant le caribou.
- 861-19(2) La députée de Thebacha fait une déclaration concernant un poste à la Société d'énergie des Territoires du Nord-Ouest.
- 862-19(2) La députée de Kam Lake fait une déclaration concernant une stratégie sur l'immigration.
- 863-19(2) Le député de Hay River Sud fait une déclaration concernant le soutien des artisans locaux.
- 864-19(2) La députée de Great Slave fait une déclaration concernant le tourisme.
- 865-19(2) Le député de Frame Lake fait une déclaration concernant le budget pour la transformation du Collège Aurora.

866-19(2) Le député de Nahendeh prononce un éloge funèbre pour Tommy Norberg.

Questions écrites

31-19(2) Le député de Frame Lake a posé une question à la ministre de l'Infrastructure concernant l'accès aux programmes destinés à améliorer le rendement énergétique.

Rapports de comités permanents et spéciaux

23-19(2) Rapport du Comité permanent sur les opérations gouvernementales sur l'examen des comptes publics de 2018-2019 et de 2019-2020.

Dépôt de documents

515-19(2) Rapport annuel 2020 de la Commission de la sécurité au travail et de l'indemnisation des travailleurs des Territoires du Nord-Ouest et du Nunavut. Document déposé par la ministre responsable de la Commission de la sécurité au travail et de l'indemnisation des travailleurs.

516-19(2) Rapport annuel 2020-2021 du Conseil sur la condition de la femme des Territoires du Nord-Ouest. Document déposé par la ministre responsable de la condition de la femme.

517-19(2) Lettre de suivi à la Question orale 790-19(2) : Problèmes liés aux terres dans les collectivités t̄ich̄q. Document déposé par le ministre de la Justice.

518-19(2) Rapport annuel 2020 du Bureau du directeur général des élections. Document déposé par la présidente adjointe.

Première lecture de projets de loi

Projet de loi 41-19(2) *Loi modifiant les lois sur l'administration de la justice*

Projet de loi présenté par le ministre de la Justice.
Le député de Hay River Nord, appuyé par la députée d'Inuvik Boot Lake, propose d'entreprendre la première lecture du projet de loi 41, *Loi modifiant les lois concernant l'administration de la justice*. La motion est ADOPTÉE.

Étude en Comité plénier de projets de loi et d'autres affaires

Le vice-président (député de Hay River Sud) signale que le Comité plénier a fait l'examen du projet de loi 23, *Loi modifiant la Loi sur les entreprises de service public*, du projet de loi 29, *Loi modifiant des lois afin de permettre la divulgation de renseignements sur les redevances sur les ressources*, du projet de loi 30, *Loi modifiant la Loi sur le Collège Aurora*; du rapport de comité 20-19(2), Rapport du Comité permanent des affaires sociales sur l'examen du projet de loi 30, *Loi modifiant la Loi sur le Collège Aurora*, du rapport de comité 21-19(2), Rapport du Comité permanent du développement économique et de l'environnement sur l'approche du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest concernant l'examen du régime fiscal de l'industrie minière, et du document déposé 437-19(2), Budget de dépenses en immobilisations pour 2022-2023; et fait le point sur les progrès effectués.

Le député de Hay River Sud, appuyé par le député de Deh Cho, propose l'adoption du rapport du Comité plénier. La motion est ADOPTÉE.

Troisième lecture de projets de loi

Projet de loi 24-19(2) *Loi modifiant la Loi sur les fonds renouvelables*

La députée d'Inuvik Boot Lake, appuyée par le député de Hay River Nord, propose d'entreprendre la troisième lecture du projet de loi 24, *Loi modifiant la Loi sur les fonds renouvelables*, et demande la tenue d'un vote par appel nominal

La ministre de l'Infrastructure demande la tenue d'un vote par appel nominal. Voici les résultats de ce vote :

Pour : Great Slave, Hay River Sud, Monfwi, Yellowknife Nord, Deh Cho, Inuvik Twin Lakes, Nahendeh, Sahtu, Inuvik Boot Lake, Hay River Nord, Thebacha, Frame Lake, Nunakput, Kam Lake, Yellowknife Sud, Range Lake, Yellowknife Centre. (17)

Contre : (0)

Abstention : (0)

La présidente adjointe lève la séance à 15 h 31.



Les Semmler
Deputy Speaker of the Legislative Assembly



Tim Mercer
Clerk of the Legislative Assembly